# Version traduite de la page Partie4\_BF - Lux - Doc 11 09 30 Memorandum - beta version.pdf

|  |
| --- |
| **Page 1** **Page 1** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

26 26

In April 2010 the Canadian Ministry of Health (Health Canada) approved the Mediflash3 En avril 2010, le ministère canadien de la santé (Santé Canada) a approuvé le Mediflash3

device for marketing on Canadian soil, followed by similar approval for Estheflash3 in appareil pour la commercialisation sur le sol canadien, suivie par l'approbation semblable pour Estheflash3 au

January 2011. Janvier 2011. In May 2010 the US Food and Drug Administration gave approval for En mai 2010, la Food and Drug Administration américaine a donné son approbation pour les

Mediflash3 and Estheflash3 to be marketed in the United States of America. Mediflash3 et Estheflash3 à être commercialisé aux Etats-Unis d'Amérique. Further D'autres

approvals are being processed in Saudi Arabia, Russia and Asia. approbations sont en cours de traitement en Arabie Saoudite, la Russie et l'Asie.

In spring 2011 a new lamp cartridge - "EASYLAMP" - designed and manufactured by Lux, Au printemps 2011 une nouvelle cartouche de lampe - "EASYLAMP" - conçus et fabriqués par Lux,

after its previous supplier discontinued its cartridge production, was officially launched. après son précédent fournisseur interrompu sa production cartouche, a été officiellement lancé.

A further device - Cavifast - using ultrasound for body remodelling and fat reduction, was Un autre dispositif - Cavifast - en utilisant des ultrasons pour le remodelage du corps et la réduction des gras, a été

test marketed since late 2010 with success, and Lux's improved proprietary version of this test commercialisé depuis fin 2010 avec succès, et Lux version améliorée de propriété de cette

device will be fully launched in early 2012. dispositif sera totalement lancé en début 2012.

Lux has sold a total of 750 devices since 2004, including 378 of the current third generation Lux a vendu un total de 750 appareils depuis 2004, dont 378 de l'actuel troisième génération

devices (Estheflash3, Mediflash3 and Cavifast). périphériques (Estheflash3, Mediflash3 et Cavifast).

**1.3.2** **1.3.2**

**Lux has created a focussed but highly effective product range** **Lux a créé une gamme de produits axés mais très efficace**

Lux's product strategy targets primarily aesthetic needs, whether addressed through Stratégie produit Lux cibles besoins principalement d'ordre esthétique, que ce soit abordée par le biais

Aesthetic or Medical professionals. Professionnels de l'esthétique ou la médecine. Devices produced may therefore have many similarities Périphériques produit peut donc avoir de nombreuses similitudes

and common technological platforms, which drives efficiencies in development, et des plateformes technologiques communes, ce qui entraîne l'efficacité dans le développement,

commercialisation, production and maintenance. commercialisation, production et maintenance.

1.3.2.1 A small product range for a broad range of customers 1.3.2.1 Une gamme de produits de petites pour un large éventail de clients

Upon transaction Closing, Lux's product range will comprise the following: Après clôture de la transaction, gamme de produits Lux comprendra les éléments suivants:

♣ Esthéflash3 (third generation of the hair removal and aesthetic treatment device sold to ♣ Esthéflash3 (troisième génération de l'épilation et le dispositif de traitement esthétique vendue à

aestheticians and beauty therapists) esthéticiennes et esthéticiennes)

♣ Médiflash3 (third generation of the medical, hair removal and aesthetic treatment device ♣ Médiflash3 (troisième génération de la médecine, l'épilation et le dispositif de traitement esthétique

sold to qualified medical practitioners, including specialist cosmetic surgeons) vendus à des médecins qualifiés, y compris les chirurgiens spécialistes cosmétiques)

♣ Cavifast (the new body remodelling/fat removal device test marketed in 2010, which will ♣ Cavifast (le remodelage du corps de nouvelles / graisse de test retrait appareil commercialisé en 2010, qui sera

be discussed further in section 2) être discuté à la section 2)

The advanced technology of Lux's products, currently acquiring additional approvals around La technologie avancée de Lux produits, actuellement l'acquisition des approbations supplémentaires autour

the world, provides Lux's acquirer with a totally up-to-date range of high performance le monde, fournit Lux acquéreur avec une gamme entièrement mise à jour de haute performance

products which will probably not require updating for around 5 years. produits qui ne seront probablement pas besoin de mise à jour pour environ 5 ans.

|  |
| --- |
| **Page 2** **Page 2** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

27 27

1.3.2.2 Lux's innovative product features respond to identified market needs 1.3.2.2 Lux caractéristiques des produits innovants répondant aux besoins du marché identifiés

The Intense Pulsed Light devices are composed of electric generators able to discharge Les appareils Intense Pulsed Light sont composés de générateurs électriques en mesure de s'acquitter

capacitors in a controlled way to a water-cooled xenon flash lamp located in a hand piece in condensateurs de manière contrôlée à une lampe à refroidissement à eau flash au xénon situé dans une pièce à main dans les

such a way as to generate intense pulsed light in an optimum way. de manière à générer la lumière intense pulsée de manière optimale. Because each treatment is Parce que chaque traitement est

achieved by using a different colour – meaning a different wavelength - 6 “filters” are réalisé en utilisant une couleur différente - ce qui signifie une longueur d'onde différente - 6 «filtres» sont

available for better treatments. disponibles pour de meilleurs traitements. Each filter has been optimised to get the best results. Chaque filtre a été optimisé pour obtenir les meilleurs résultats.

Wavelength Longueur d'onde

Colour Couleur

Filtration Filtration

Application Demande

0.400 μm 0,400 μ m

Violet Violet

0.430 μm 0,430 μ m

Indigo Indigo

0.470 μm 0,470 μ m

Blue Bleu

400 nm 400 nm

Acne L'acné

0.530 μm 0,530 μ m

Green Vert

515 nm 515 nm

Vein treatments Traitements Vein

0.580 μm 0,580 μ m

Yellow Jaune

530 nm 530 nm

Skin rejuvenation Rajeunissement de la peau

0.600 μm 0,600 μ m

Orange Orange

550 nm 550 nm

Pigmented lesions Lésions pigmentées

0.650μm 0,650 μ m

Red Rouge

610 nm 610 nm

Hair removal Épilation

0.700 μm 0,700 μ m

Magenta Magenta

715 nm 715 nm

Dark skin hair Les cheveux la peau foncée

removal l'enlèvement

The penetration and impact of light wavelength is shown in the following diagram: La pénétration et l'impact de la lumière de longueur d'onde est montré dans le diagramme suivant:

Lux's filters used are top quality dichroic or "interference filters" which selectively pass light Lux filtres utilisés sont de qualité supérieure dichroïque ou "filtres d'interférence" qui sélective passer la lumière

of a small range of colours while reflecting other colours. d'une petite gamme de couleurs, tout en reflétant les autres couleurs. Filtration by reflection rather than Filtration par la réflexion plutôt que

absorption ensures that filter do not absorb light energy and overheat. d'absorption du filtre assure que n'absorbent pas l'énergie lumineuse et une surchauffe. This ensures much Cela garantit beaucoup plus

longer life than conventional filters and, as the colour is intrinsic in the construction of the vie plus longue que les filtres conventionnels et, comme la couleur est intrinsèque à la construction de la

filter, colours cannot "bleach out" over the lifetime of the filter. filtre, les couleurs peuvent ne pas «sortir l'eau de Javel» au cours de la durée de vie du filtre.

Filters are made by a specialist suppler with several microscopic layers of metal-based Les filtres sont faites par un spécialiste souple avec plusieurs couches microscopiques de base de métal

optical coatings, with different refractive indexes, deposited on a glass base. revêtements optiques, avec des indices de réfraction différents, déposée sur un socle de verre. These dichroic Ces dichroïque

filters allow selective multi-band wavelength filtrations. filtres permettent sélective filtrations longueur d'onde multi-bandes. As an example, a dual-band filter À titre d'exemple, une double bande-filtre

opening on the spectral range 500 - 670 nm and then on the spectral range 870 - 1200 nm ouverture sur la gamme spectrale de 500 à 670 nm, puis sur la gamme spectrale de 870 à 1200 nm

targets the absorption peaks of oxyhaemoglobin most efficiently. cibles les pics d'absorption de l'oxyhémoglobine plus efficacement.

|  |
| --- |
| **Page 3** **Page 3** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

28 28

To ensure optimum efficiency of treatment, Lux offers two optical waveguides of different Pour assurer une efficacité optimale du traitement, Lux propose deux guides d'ondes optiques des différents

areas (8.25 and 2.25 cm ²), with up to 7 different filtrations available to operators. domaines (8,25 et 2,25 cm ²), avec jusqu'à 7 filtrations différentes disponibles pour les opérateurs.

Lux's patented technology includes optical waveguides which are designed to be easily and Lux La technologie brevetée inclut des guides d'ondes optiques qui sont conçus pour être facilement et

rapidly interchangeable by the operator allowing him to pass from one treatment wavelength rapidement interchangeables par l'opérateur lui permettant de passer d'une longueur d'onde du traitement

to another with minimal down time. à l'autre avec temps d'arrêt minimal. Lux's devices are therefore able to target a wide range of Lux dispositifs sont donc en mesure de cibler un large éventail de

needs in an operator-friendly way. besoins d'une manière conviviale l'opérateur.

**Lux's unique, patented replaceable lamp cartridge - Easylamp** . **Lux est unique, la cartouche brevetée lampe remplaçable - Easylamp.**

As with all electric light sources in continuous use, the flash lamp in Intense Pulsed Light Comme avec tous les sources de lumière électrique en utilisation continue, la lampe flash en lumière intense pulsée

equipment heats up during prolonged treatments. l'équipement se réchauffe au cours des traitements prolongés. Lux has a developed a unique water-cooled Lux a développé un système unique à refroidissement par eau

lamp system which not only allows the lamp to operate for hours without interruption, but système de lampe qui permet non seulement de la lampe de fonctionner pendant des heures sans interruption, mais

allows the operator to replace an exhausted lamp cartridge themselves in only ten seconds. permet à l'opérateur pour remplacer une cartouche de la lampe épuisée eux-mêmes en seulement dix secondes.

Typically Intense Pulsed Light flash lamps need to be changed after 30,000 to 60,000 flashes Typiquement Intense Pulsed lampes flash de lumière doivent être modifiés après 30.000 à 60.000 flashs

(depending on power output), and for competitors' devices, this requires the intervention of a (Selon la puissance), et pour les appareils concurrents, ce qui exige l'intervention d'un

qualified technician, or return to a workshop. technicien qualifié, ou revenir à un atelier. As the lifetime of the lamp cannot be predicted Comme la durée de vie de la lampe ne peut pas être prédit

exactly this can oblige the clinic to postpone scheduled appointments when the lamp arrives exactement ce qui peut obliger la clinique de reporter rendez-vous lorsque la lampe arrive

at exhaustion and also to lose operating time during scheduled maintenance. à l'épuisement et aussi de perdre du temps de fonctionnement pendant la maintenance périodique.

Lux's innovative Easylamp solution, fully protected by patents, allows continuity of Lux solution innovante Easylamp, entièrement protégé par des brevets, permet la continuité de

operations for the clinics (and hence higher customer satisfaction and loyalty), and allows opérations pour les cliniques (et donc la satisfaction du client supérieur et de la loyauté), et permet

Lux to distribute its devices widely without the need to create a lamp maintenance Lux pour distribuer ses appareils largement sans la nécessité de créer une lampe de la maintenance

infrastructure. infrastructures.

**Other innovative and differentiating product features of Lux devices** **Autres caractéristiques des produits innovants et différenciateurs de dispositifs de Lux**

The current generation of Lux Intense Pulsed Light devices, models identified by the suffix 3 La génération actuelle des appareils Lux Intense Pulsed Light, modèles identifiés par le suffixe 3

(indicating the third generation of Lux Intense Pulsed Light devices), combine the latest (Indiquant la troisième génération de périphériques Lux Intense Pulsed Light), combiner plus tard

technological innovations for a consistently better performance: innovations technologiques pour une performance toujours meilleure:

♣ Lux devices are designed for optimal efficiency thanks to a power which can reach 80 ♣ appareils Lux sont conçus pour une efficacité optimale grâce à une puissance qui peut atteindre 80

J/cm² at the cartridge level - to obtain meaningful results, it is necessary to have a J / cm ² au niveau de toner - à obtenir des résultats significatifs, il est nécessaire d'avoir une

significant treatment power: 80 J/cm2 or more than 400 Joules per flash at lamp level, la puissance de traitement significative: 80 J/cm2 ou plus de 400 joules par flash au niveau de la lampe,

corresponding to 40 J/cm2 maximum in the output of the optical unit. correspondant à 40 J/cm2 maximum dans la sortie de l'unité optique.

♣ Lux devices operate with a balanced sequence of pulses for greater safety - in order to ♣ appareils Lux fonctionnent avec une séquence d'impulsions équilibrées pour plus de sécurité - afin de

avoid risks of burns and discomfort caused by a long or single flash, all the flashes of Lux éviter les risques de brûlures et d'inconfort causé par un flash long ou unique, tous les flashs de Lux

systems are emitted using a sequence of pulses. systèmes sont émis en utilisant une séquence d'impulsions.

♣ Lux devices have a «simmer» capability to deliver powerful and effective pulses - this ♣ appareils Lux ont un «laisser mijoter» une capacité de délivrer des impulsions puissantes et efficaces - ce qui

«simmer» capability allows switching the lamp on before the flash emission and keeping «Mijoter» une capacité de commutation permet la lampe sur l'émission avant d'éclair et de garder

it at tension. c'est à la tension. The energy level required is reached faster and more effectively than in the L'énergie requise est atteinte plus rapidement et plus efficacement que dans le

other light pulsed systems. la lumière pulsée d'autres systèmes. The flash energy presents a «square» shape which is more La puissance d'éclair présente un «carré» forme qui est plus

effective. efficaces.

♣ Lux devices balance pulse energy for more comfort - this pulse balancing allows the ♣ Lux dispositifs d'énergie d'impulsion équilibre pour plus de confort - cet équilibre permet à l'impulsion de

device to generate the same density of energy from the first to the last pulse by dispositif pour générer la même densité d'énergie de la première à la dernière impulsion par

broadening the time of each impulsion. l'élargissement de la durée de chaque impulsion. This balancing of the sequence of pulses allows Cet équilibrage de la séquence d'impulsions permet

treatment of difficult cases with comfort and efficiency. traitement des cas difficiles avec confort et efficacité.

|  |
| --- |
| **Page 4** **Page 4** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

29 29

♣ Lux device software can be easily updated by operators - software required to drive the ♣ logiciels dispositif de Lux peut être facilement mis à jour par les opérateurs - les logiciels requis pour conduire le

Intense Pulsed Light device is loaded on an SD card in the device and hence latest Intense Pulsed Light appareil est chargée sur une carte SD dans l'appareil et donc plus tard

versions or updates of software can be downloaded from a computer via the Internet. versions ou mises à jour du logiciel peut être téléchargé à partir d'un ordinateur via Internet.

♣ A USB port on the Lux devices makes it possible to transfer the history of recorded ♣ Un port USB sur les appareils Lux rend possible le transfert de l'histoire de enregistrées

events on the system, allowing the traceability of the treatments performed, or local événements sur le système, permettant la traçabilité des traitements effectués, ou local

networking. réseautage.

♣ Full colour 6-inch screens ensure easily readability by the device operator ♣ pleine de couleur de 6 pouces écrans d'assurer une lisibilité facile par l'opérateur dispositif de

♣ The Lux operating system can manage up to 5 different users. ♣ Le système d'exploitation Lux peut gérer jusqu'à 5 utilisateurs différents. The administrator can L'administrateur peut

hence control users' authorizations and access applications which may be prohibited or donc le contrôle des autorisations des utilisateurs et des applications d'accès qui peut être interdite ou

restricted. restreint.

Lux's two current Intense Pulsed Light devices are at the forefront of innovation, use high Lux deux actuels Intense Pulsed Light appareils sont à la pointe de l'innovation, l'utilisation de haut

quality components, include exclusive patented advantages, and are completely aligned to des composants de qualité, notamment des avantages exclusifs brevetés et sont totalement alignés sur

the needs of the aesthetic and medical aesthetic markets. les besoins des marchés de l'esthétique et médecine esthétique.

1.3.2.3 Lux's designs and patents are innovative and well-protected 1.3.2.3 conceptions Lux et les brevets sont innovants et bien protégés

Lux's tight focus on understanding customers needs in the Intense Pulsed Light marketplace, Lux se concentrent serrés sur les clients la compréhension des besoins du marché lumière intense pulsée,

together with the innovative spirit of the founders and excellent support of its technical avec l'esprit novateur des fondateurs et un excellent soutien de ses techniques

partners, has allowed Lux to develop unique patented technologies which facilitate the partenaires, a permis de développer Lux technologies uniques et brevetées qui facilitent la

operation of its Intense Pulsed Light devices notably: l'exploitation de ses appareils Intense Pulsed Light notamment:

♣ Easy to switch, high specification, optical waveguides which allow the operator to adapt ♣ Facilité d'interrupteur, de haute spécification, guides d'ondes optiques, qui permettent à l'opérateur d'adapter

the Intense Pulsed Light device hand-piece to different light wavelengths required for l'appareil Intense Pulsed Light pièce à main aux longueurs d'onde de lumière différentes requis pour

specific treatments, in a very rapid and simple way. des traitements spécifiques, d'une manière très simple et rapide.

♣ A replaceable water-cooled Intense Pulsed Light lamp cartridge, which enables the ♣ Un remplaçables refroidi par eau pulsée lampe lumière cartouche, qui permet au

operator to rapidly change burnt-out flash units (these having a limited life depending on l'opérateur de changer rapidement les flashes brûlées (ceux-ci ayant une durée de vie limitée en fonction de

number of flashes delivered) without having to call for specialist maintenance nombre de bouffées de livraison), sans avoir à appeler pour l'entretien spécialisé

technicians. techniciens. This "Easylamp" technology ensures continuity of service for the Medical or Cette «Easylamp" technologie assure une continuité de service pour la médecine ou

Aesthetic practice, improving use of operator's time and patient satisfaction. Pratique esthétique, l'amélioration de l'utilisation du temps de l'opérateur et la satisfaction des patients.

These unique technologies, which are an important part of Lux's unique customer Ces technologies uniques, qui sont une partie importante de Lux client unique

proposition, are protected by patents at the French "Institut National pour la Propriété proposition, sont protégés par des brevets à la française "Institut National pour la Propriété

Industrielle", the World Intellectual Property Organisation and with patent applications Industrielle ", l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle et des demandes de brevet

lodged with the relevant authorities in USA, Canada and Europe. déposées auprès des autorités compétentes aux Etats-Unis, au Canada et en Europe.

Whilst the advantages of these unique technologies to the businesses using Lux's Intense Tandis que les avantages de ces technologies uniques pour les entreprises utilisant Lux Intense

Pulsed Light devices is clear, there is potential to make these Unique Selling Propositions Pulsé appareils Light est clair, il est possible de faire ces propositions Unique Selling

more known to the broader marketplace through targeted customer-benefit focussed plus connu pour l'ensemble du marché ciblé par la clientèle et des avantages axés

communication, and hence to create more effective publicity for Lux's product benefits. communication, et donc de créer une publicité plus efficace pour les avantages du produit Lux.

1.3.2.4 Lux's devices create confidence with worldwide approvals and professional image 1.3.2.4 Lux appareils créent la confiance avec les autorisations dans le monde et l'image professionnelle

All Lux devices have been tested and approved to the highest required levels by licensing Tous les appareils Lux ont été testées et approuvées aux plus hauts niveaux requis par licence

authorities around the world. les autorités du monde entier. This is important for Lux as it is both a proof of the inherent Ceci est important pour Lux car elle est à la fois une preuve de la dignité inhérente

quality of its devices, and a barrier to entry for producers of cheap substitutes in emerging qualité de ses appareils, et une barrière à l'entrée pour les producteurs de substituts bon marché dans les pays émergents

markets. marchés.

|  |
| --- |
| **Page 5** **Page 5** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

30 30

Mediflash3 - current certifications Mediflash3 - certifications actuelles

♣ CE - Declaration of Conformity in accordance with ISO/IEC 17050-1 Compliance of ♣ CE - Déclaration de conformité conformément à la norme ISO / CEI 17050-1 Conformité des

the Medical Devices to the European Directives - CE conformity annex II/class IIb les appareils médicaux aux directives européennes - conformité CE annexe II / classe IIb

♣ France afssaps - Agence française de sécurité sanitaire de produits de santé Free sale ♣ France Afssaps - Agence française de Sécurité sanitaire de Produits de Santé vente libre

certificate for exportation in the non-EC Member states for medical devices covered certificat pour l'exportation dans le secteur non-CE États membres pour les dispositifs médicaux couverts

by Directive 93/43/EEC - Class IIb par la directive 93/43/CEE - Classe IIb

♣ Health Canada, Therapeutic Products Directorate, Medical Devices Bureau Medical ♣ Santé Canada, Direction des produits thérapeutiques Bureau des matériels médicaux médical

Device Licence (Device Class 3) Permis de périphériques (Device Class 3)

♣ US Department of Health & Human Services, Food & Drug Administration Approval ♣ Département américain de la Santé et des Services humains, d'approbation Food & Drug Administration

on Class II of regulations for Laser surgical instrument for use in general and plastic sur la classe II de la réglementation des instruments chirurgicaux au laser pour une utilisation en général et en plastique

surgery and in dermatology specifically for: chirurgie et en dermatologie spécifiquement pour:

- Treatment of benign cutaneous vascular lesions - Traitement des lésions vasculaires bénignes cutanées

- Treatment of benign pigmented epidermal and cutaneous lesions - Traitement des lésions épidermiques bénignes pigmentées et cutanés

- Treatment of inflammatory acne - Traitement de l'acné inflammatoire

- Removal of unwanted hair - Enlèvement des poils indésirables

♣ Other homologations are in process for the following countries - Iran, Australia, ♣ D'autres homologations sont en cours pour les pays suivants - l'Iran, l'Australie,

Russia, Indonesia, Thailand, Saudi Arabia, Brazil and India Russie, l'Indonésie, la Thaïlande, l'Arabie saoudite, le Brésil et l'Inde

Estheflash3 - current certifications Estheflash3 - certifications actuelles

♣ CE - Declaration of Conformity in accordance with ISO/IEC 17050-1 Compliance of ♣ CE - Déclaration de conformité conformément à la norme ISO / CEI 17050-1 Conformité des

the Devices to the European Directives - Electromagnetic compatibility and electric les appareils à des directives européennes - la compatibilité électromagnétique et électrique

equipment regulations règlements sur l'équipement

♣ France afssaps - Agence française de sécurité sanitaire de produits de santé Free sale ♣ France Afssaps - Agence française de Sécurité sanitaire de Produits de Santé vente libre

certificate for exportation in the non-EC Member states for medical devices covered certificat pour l'exportation dans le secteur non-CE États membres pour les dispositifs médicaux couverts

by Directive 93/43/EEC - Class IIb par la directive 93/43/CEE - Classe IIb

♣ Health Canada, Therapeutic Products Directorate, Medical Devices Bureau Medical ♣ Santé Canada, Direction des produits thérapeutiques Bureau des matériels médicaux médical

Device Licence (Device Class 3) Permis de périphériques (Device Class 3)

♣ US Department of Health & Human Services, Food & Drug Administration Approval ♣ Département américain de la Santé et des Services humains, d'approbation Food & Drug Administration

on Class II of regulations for Laser surgical instrument for use in general and plastic sur la classe II de la réglementation des instruments chirurgicaux au laser pour une utilisation en général et en plastique

surgery and in dermatology specifically for removal of unwanted hair chirurgie et en dermatologie spécifiquement pour l'élimination des poils indésirables

♣ Other homologations are in process for the following countries - Iran, Australia, Russia, ♣ D'autres homologations sont en cours pour les pays suivants - l'Iran, l'Australie, la Russie,

Indonesia, Thailand, Saudi Arabia, Brazil and India Indonésie, Thaïlande, Arabie saoudite, le Brésil et l'Inde

Lux devices are designed to have an attractive, clean, elegant and professional appearance Appareils Lux sont conçus pour avoir une belle, propre, aspect élégant et professionnel

which fits into both medical and aesthetic treatment environments, and creates a feeling of qui s'inscrit dans les deux environnements de traitement médical et esthétique, et crée un sentiment de

comfort and security in the customer's mind. le confort et la sécurité dans l'esprit du client.

Many of Lux's competitors, with technology-driven origins in the laser and medical markets, Beaucoup de Lux concurrents, grâce à la technologie axée sur l'origine dans les marchés laser et médicale,

produce machines which look outdated and unattractive, and would not complement in any produire des machines qui ressemblent dépassés et peu attrayants, et ne serait pas complète dans tous les

way the clean aesthetics of a beauty clinic, spa or medical aesthetics surgery. façon dont l'esthétique propre d'une clinique de beauté, spa ou la chirurgie esthétique médicale.

While the Medical Aesthetic channel represents only 15% of total devices distributed, Lux's Alors que le canal de médecine esthétique ne représente que 15% des appareils au total distribué, Lux

Aesthetic devices gain in credibility by being produced by a company which can meet Dispositifs esthétiques gagner en crédibilité en étant produite par une société qui peut répondre

stringent medical approvals around the world. strictes approbations médicales à travers le monde. As seen earlier, the Aesthetic segment of the Comme vu précédemment, le segment de l'esthétique

market is most promising for IPL-only devices, and this is Lux's primary focus, both marché est le plus prometteur pour IPL-seuls les appareils, et ce n'est Lux objectif principal, à la fois

historically and in the future. historiquement et dans l'avenir.

|  |
| --- |
| **Page 6** **Page 6** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Lux's full Quality Management System has been assessed and registered by Intertek AMTAC Lux Système pleine gestion de la qualité a été évalué et enregistré par Intertek AMTAC

Certification Services Limited, granting Lux the authorisation to mark certification to international Certification Services Limited, l'octroi de l'autorisation de Lux marque de certification internationale

standards notably including UK, US, EC, Canada, India ... notamment les normes, y compris au Royaume-Uni, États-Unis, la CE, le Canada, l'Inde ... This certification is important for Lux in Cette certification est importante pour Lux

commercialising its devices in home and export markets, but also ensures the efficient and rigorous commercialiser ses appareils dans la maison et les marchés d'exportation, mais aussi assure l'utilisation efficace et rigoureuse

operation of the company. fonctionnement de l'entreprise.

It is unusual in a company of Lux's current size, to see such a comprehensive and well-structured Il est inhabituel dans une entreprise de Lux sa taille actuelle, de voir une telle complet et bien structuré

Quality Management System, and this clearly illustrates Lux's ambition and potential to grow Système de gestion de la qualité, et cela illustre clairement Lux ambition et le potentiel de croître

significantly in the next few years. de manière significative dans les prochaines années. Lux's acquirer will benefit from and extraordinarily well-defined Lux acquéreur bénéficiera de et extraordinairement bien définies

organisation where the operational essentials are all in place, allowing the acquirer to focus on organisation où l'essentiel opérationnels sont en place, permettant à l'acquéreur de se concentrer sur

developing the business and profit. développement de l'entreprise et le profit.

Information Memorandum - Page 30a Mémorandum d'Information - Page 30a

|  |
| --- |
| **Page 7** **Page 7** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

31 31

1.3.2.5 Lux's products are clinically proven for effectiveness and safety 1.3.2.5 Lux produits sont cliniquement prouvés pour l'efficacité et la sécurité

A clinical report was officially established by GREDECO (Research and evaluation group Un rapport clinique a été officiellement créé par GREDECO (groupe de recherche et d'évaluation

for dermatology and cosmetology) demonstrating the quality and effectiveness of Lux pour la dermatologie et cosmétologie) démontrant la qualité et l'efficacité de Lux

devices. périphériques. This study was conducted on 24 subjects at the Pitié Salpêtrière hospital in Paris Cette étude a été menée sur 24 sujets à l'hôpital de la Pitié Salpêtrière à Paris

during 9 months in 2008 and 2009 using the latest third generation device. pendant 9 mois en 2008 et 2009 en utilisant le dernier appareil de troisième génération.

The study assessed the performance of several different applications of the Mediflash3 L'étude a évalué les performances de plusieurs applications différentes de l'Mediflash3

device under normal treatment conditions. dispositif de traitement dans des conditions normales. The treatments showed excellent results for Les traitements ont montré d'excellents résultats pour

Rosacea, brown pigmented lesions, hair removal, rejuvenation, as well as satisfactory results La rosacée, taches brunes pigmentées, l'épilation, le rajeunissement, ainsi que des résultats satisfaisants

for Acne, together with a very high level of patient safety (low incidence of side effects). pour l'acné, avec un très haut niveau de sécurité du patient (faible incidence d'effets secondaires).

1.3.2.6 Estheflash3 - targetting the Aesthetics market 1.3.2.6 Estheflash3 - ciblant le marché Esthétique

Lux's most popular Intense Pulsed Light device (319 Estheflash3 devices sold by end-July Lux plus populaires périphériques Intense Pulsed Light (319 appareils vendus par Estheflash3 fin Juillet

2011 since introduction in June 2008, in addition to 236 devices of earlier Estheflash1 and 2011 depuis l'introduction en Juin 2008, en plus de 236 appareils d'Estheflash1 plus tôt et

Estheflash2 models) is targeted to the Aesthetics market, and is promoted for use in hair Estheflash2 modèles) est destiné au marché esthétique, et est promu pour une utilisation dans les cheveux

removal and skin rejuvenation. l'enlèvement et le rajeunissement de la peau. Flash power output is from 8 to 20 Joules per cm ², Puissance flash est de 8 à 20 joules par cm ²,

depending on the filtration. en fonction de la filtration.

The complete unit includes the Intense Pulsed Light device including generators, capacitors L'unité complète comprend le dispositif de lumière intense pulsée, y compris les générateurs, condensateurs

and control systems together with: systèmes de contrôle et en collaboration avec:

- 1 trolley + 2 optical guides (to customers' choice) - 1 chariot + 2 guides optiques (pour le choix des clients)

- 1 lamp cartridge (lifetime 60 000 flashes maximum) - Une lampe de cartouche (durée de vie 60 000 éclairs maximum)

- Accessories - Accessoires

- Marketing Pack Pack de marketing -

- Warranty 2 years: parts and labour - Garantie 2 ans: pièces et main

1.3.2.7 Mediflash3 - targeting the Medical, and Medical Aesthetics, markets 1.3.2.7 Mediflash3 - ciblant l'esthétique médicale et médicale, les marchés

The Mediflash device targets medical and aesthetic treatments such as hair removal, skin L'appareil Mediflash cibles des traitements médicaux et esthétiques tels que l'épilation, la peau

rejuvenation, Acne treatment, and treatment of vascular and pigmented lesions. rajeunissement, traitement de l'acné et le traitement des lésions vasculaires et pigmentaires. 49 49

Mediflash3 devices have been sold by end-July 2011, since introduction in June 2008, in Mediflash3 appareils ont été vendus d'ici la fin Juillet 2011, depuis l'introduction en Juin 2008, dans

addition to 51 earlier Mediflash1 and Mediflash2 models plus de 51 auparavant Mediflash1 et Mediflash2 modèles

Maximum flash output is higher with a corresponding increase in usage, and hence reduction La puissance du flash maximale est plus élevée avec une augmentation correspondante de l'usage, et donc la réduction de

in the typical lifetime, of the lamp cartridge. dans la durée de vie typique, de la cartouche de la lampe. Flash power output is from 8 to 40 Joules per Puissance flash est de 8 à 40 joules par

cm ², depending on the filtration and the optical guide surface. cm ², en fonction de la filtration et la surface de guidage optique.

The complete unit includes the Intense Pulsed Light device including generators, capacitors L'unité complète comprend le dispositif de lumière intense pulsée, y compris les générateurs, condensateurs

and control systems together with: systèmes de contrôle et en collaboration avec:

- 1 trolley + 2 optical guides (to customers' choice) - 1 chariot + 2 guides optiques (pour le choix des clients)

- 1 lamp cartridge (lifetime 30 000 flashes maximum) - Lampe à 1 cartouche (durée de vie maximale de 30 000 flashs)

- Accessories - Accessoires

- Marketing Pack Pack de marketing -

- Warranty 2 years: parts and labour - Garantie 2 ans: pièces et main

|  |
| --- |
| **Page 8** **Page 8** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

32 32

**1.3.3** **1.3.3**

**Lux has adapted its pricing models to provide attractive options for its customers** **Lux a adapté ses modèles de tarification pour fournir des options attrayantes pour ses clients**

In response to aesthetician market needs and with justified confidence in the profitability of En réponse aux besoins du marché esthéticienne et avec une confiance justifiée dans la rentabilité de

its devices for the operators, Lux proposed till 2010 two principal pricing options - the ses appareils pour les opérateurs, Lux proposé jusqu'en 2010 deux options tarifaires principales - le

classic "Premium" model based on outright purchase of the device, and an innovative classique "Premium" modèle basé sur l'achat pur et simple de l'appareil, et un innovant

"Freedom" model based on a lower fixed purchase price with a variable usage element which "Liberté" modèle basé sur un prix d'achat inférieur fixe avec un élément de l'usage variable qui

brings in ongoing revenues to Lux apporte des revenus continue à Lux

A third model, "Balance", which is introduced in 2011, provides an intermediate pricing Un troisième modèle, "Balance", qui est introduit en 2011, fournit un prix intermédiaire

between the two former models giving additional flexibility to customers whilst ensuring entre les deux anciens modèles donnant plus de flexibilité aux clients tout en assurant

robust economic models to Lux. robuste des modèles économiques pour Lux. This has ensured that the company has sustained excellent Cela a assuré que l'entreprise a subi une excellente

business profitability, even in a morose financial climate where competitors have been less la rentabilité des entreprises, même dans un climat morose financière où les concurrents ont été moins

successful in maintaining sales and ongoing revenues. réussi à maintenir un chiffre d'affaires en cours.

Device purchase price Prix ​​d'achat de périphérique

Upgrade prices Mise à jour des prix

Prices in € Prix ​​en €

Freedom Liberté

(Liberté) (Liberté)

Balance Balance

(Equilibre) (Equilibre)

Premium Premium

Freedom to La liberté de

Balance Balance

Balance to Solde à

Premium Premium

Freedom to La liberté de

Premium Premium

Estheflash3 Estheflash3

€ 5,990 € 5.990

€ 13,990 € 13.990

€19,990 € 19.990

€ 7,990 € 7.990

€ 6,990 € 6.990

€ 13,990 € 13.990

Mediflash3 Mediflash3

€ 9,990 € 9.990

€ 24,990 € 24.990

€ 39,990 € 39.990

€ 15,990 € 15.990

€ 16,990 € 16.990

€ 30,990 € 30.990

Flash pack Flash Pack

quantities des quantités

1,000 to 1000 à

25,000 25000

3,000 to 3000 à

50,000 50000

Included Inclus

Utilisation Utilisation

period période de

15 to 360 15 à 360

days jours

60 to 360 60 à 360

days jours

Per flash cost - Coût par flash -

Estheflash3 Estheflash3

€ 0.079 to € € 0.079 à €

0.338 0,338

€ 0.049 to € 0.049 à

€ 0.169 € 0.169

None Aucun

Per flash cost - Coût par flash -

Mediflash3 Mediflash3

€ 0.150 to € € 0.150 à €

0.690 0,690

€ 0.096 to € 0.096 à

€ 0.430 € 0.430

None Aucun

Flash packs are available in various Packs Flash sont disponibles dans divers

combinations of quantity and utilisation combinaisons de quantité et de l'utilisation

period to meet different customer needs. période pour répondre aux différents besoins des clients.

Per flash costs are lowest when Coûts flash par les plus faibles lorsque

purchasing large quantities, or for short acheter de grandes quantités, ou pour faire court

utilisation periods périodes d'utilisation

1.3.3.1 "Premium" pricing meets the needs of experienced high volume operators 1.3.3.1 "Premium" de prix répond aux besoins des opérateurs expérimentés volume élevé

In the Premium pricing model, the customer purchases outright the Intense Pulsed Light or Dans le modèle de tarification Premium, le client achète d'emblée la lumière intense pulsée ou

ultrasound device, as defined in section 1.3.2 above, with no additional charges for usage. appareil à ultrasons, tel que défini à la section 1.3.2 ci-dessus, sans frais supplémentaires pour l'utilisation.

Subsequent additional charges will only be for replacement lamp cartridges (Intense Pulsed Après des frais supplémentaires ne sera que pour les cartouches de remplacement de lampe (Intense Pulsed

Light), out of warranty maintenance and additional materials and service. Lumière), sur l'entretien de garantie et de matériel supplémentaire et de service.

In terms of the overall market, Lux has carried out extensive reviews of competitors' similar En termes de marché global, Lux a effectué des examens approfondis des concurrents similaires

devices and considers its prices to be very competitive. dispositifs et estime que son prix est très compétitif. While all devices on the market Alors que tous les dispositifs sur le marché

appear to have different features and pricing models, and combination machines (Laser and semblent avoir des caractéristiques différentes et des modèles de tarification, et les machines combinées (Laser et

Intense Pulsed Light) are not uncommon, prices referenced for aesthetics devices in Europe Intense Pulsed Light) ne sont pas rares, les prix mentionnés pour les appareils esthétiques en Europe

are in the range of € 13,000 to € 30,000. sont de l'ordre de € 13.000 à € 30.000. A review in the United States in December 2008 Un examen aux Etats-Unis en Décembre 2008

specifically cites "starting prices" from USD 46.500 to USD 89,000 for various different cite spécifiquement «prix de départ» de USD 46.500 à USD 89 000 pour les différents différents

models and suppliers des modèles et des fournisseurs

Some of the very expensive combined Laser/ Intense Pulsed Light devices on the market can Certains des dispositifs très coûteux laser / Intense Pulsed Light combinée sur le marché peuvent

cost up to USD 400,000 but these are specialist medical devices which do not address the coûter jusqu'à 400.000 dollars, mais ce sont des dispositifs médicaux spécialisés qui ne traite pas de la

same market segment as Lux's devices. segment de marché que Lux appareils.

|  |
| --- |
| **Page 9** **Page 9** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

33 33

1.3.3.2 "Freedom" and "Balance" pricing allows flexibility and lower fixed outlay 1.3.3.2 "Liberté" et "Balance" permet une flexibilité des prix et inférieur dépense fixe

The Freedom pricing model was introduced by Lux in late 2008 in response to customer Le modèle de tarification liberté a été introduite par Lux à la fin 2008 en réponse à la clientèle

needs to reduce their initial fixed outlay, particularly in the financial climate of the time. besoin de réduire leur investissement initial fixe, en particulier dans le climat financier de l'époque.

Under Freedom pricing the customer purchases the Intense Pulsed Light device, as defined Sous liberté des prix le client achète l'appareil Intense Pulsed Light, tel que défini

in section 1.3.2 above and including an initial number of flashes, for a lower fixed amount dans la section 1.3.2 ci-dessus et notamment un nombre initial de flashs, pour un montant inférieur fixe

than in the Premium model. que dans le modèle Premium.

The customer subsequently purchases "packs of flashes" at a variable rate, depending on Le client achète ensuite «packs de flashs» à un taux variable, en fonction de

quantity purchased and on the time period within which the flashes should be used. quantité achetée et le délai dans lequel les flashs doivent être utilisés. These Ces

flashes are activated by entry of a secure "one-time" code into the Intense Pulsed Light bouffées sont activés par l'entrée d'un «one-time" de code dans la lumière intense pulsée

device control unit. unité de contrôle de périphérique. The pricing of packs of flashes has been established by Lux to Le prix des packs de flashs a été créé par Lux à

incentivise regular usage of the Intense Pulsed Light device, and hence ensure the overall inciter l'utilisation régulière de l'appareil lumière pulsée intense, et donc la cohérence globale

profitability of the Freedom pricing model, as well as delivering recurring revenues to Lux la rentabilité de la Liberté modèle de tarification, ainsi que la prestation des revenus récurrents à Lux

which stabilise its future cash-flows. qui stabilisent sa cash-flows futurs.

The Freedom pricing was an immediate success, particularly on the Aesthetics market, Le prix de la liberté a été un succès immédiat, notamment sur ​​le marché esthétique,

where it effectively met a strong market need for liquidity in small, cash-flow dependent où il a rencontré de manière efficace à un besoin du marché pour la liquidité dans de petits flux de trésorerie dépendent

owner-operated businesses which generally do not have access to significant commercial exploitées par le propriétaire des entreprises qui n'ont généralement pas accès aux commerciaux significatifs

financing. de financement. The fixed element gives an acceptable initial profit to Lux, is a lower initial outlay L'élément fixe donne un profit acceptable initiale à Lux, est une dépense initiale plus faible

than low quality cheap imports, and is within typical limits of consumer financing for an que les importations bon marché de mauvaise qualité, et est dans les limites typiques de financement des consommateurs pour une

owner-operator. propriétaire-exploitant. In 2009/10 more than 50% of total Intense Pulsed Light devices sold by Lux En 2009/10 plus de 50% du total des appareils Intense Pulsed Light vendue par Lux

were under this pricing model. ont été en vertu du présent modèle de tarification.

Continuing their principle of providing innovative and flexible pricing solutions, Lux Poursuivant leur principe de fournir des solutions innovantes et flexibles de prix, Lux

introduced a new pricing option (Balance) in 2011 which sits between Premium and introduit une option nouvelle tarification (Balance) en 2011 qui se trouve entre Premium et

Freedom models with higher fixed and lower "per flash" pricing. Liberté avec plus de modèles fixes et inférieure "par éclair" tarification.

On the Medical market there is still a strong preference for the Premium model, which is due Sur le marché médical il ya encore une forte préférence pour le modèle Premium, qui est due

to the lower cash-flow and financing issues, and to less regular use making "time-limited" de la baisse des flux de trésorerie et les questions de financement, et d'utiliser moins régulière faisant "temps limité"

packs of flashes less attractive over time. packs de flashes moins attrayante au fil du temps.

1.3.3.3 Upgrade is possible from Freedom to Balance to Premium pricing 1.3.3.3 Mise à jour est possible de la liberté à l'équilibre à prix premium

After a successful initial period of operating their business on a flexible pricing option, Après une période initiale réussie d'exploitation de leur entreprise sur une option de tarification flexible,

customers may see a financial logic in upgrading to another option, and may have generated les clients peuvent voir une logique financière dans la modernisation à l'autre option, et peut avoir généré

sufficient cash to buy the upgrade. suffisamment de liquidités pour acheter la mise à niveau. Lux provides the opportunity to do so for a fair and Lux offre la possibilité de le faire pour une juste et

reasonable fixed fee. raisonnables des honoraires fixes.

This flexibility creates a good image of Lux in the market and allows customers to limit their Cette flexibilité crée une bonne image de Lux sur le marché et permet aux clients de limiter leur

financial risk for an initial period while they prove how profitable the treatments made risque financier pour une période initiale pendant qu'ils prouvent la rentabilité des traitements réalisés

possible by Lux's Intense Pulsed Light devices really are. possible par Lux Intense Pulsed Light appareils sont vraiment. Early indications are that 25-30% Les premières indications sont que 25-30%

of Freedom contracts may be upgraded to Premium contracts each year. Liberté des contrats peuvent être mis à niveau vers des contrats à prime chaque année.

|  |
| --- |
| **Page 10** **Page 10** |

*Buckminster* *Buckminster*

Lux Lux

Information Memorandum - Page Mémorandum d'Information - Page

34 34

**1.3.4** **1.3.4**

**Lux provides a broad range of accessories and services** **Lux propose une large gamme d'accessoires et de services**

1.3.4.1 Lux commercialises both replacement parts and other products required for the Intense 1.3.4.1 Lux commercialise des pièces de rechange à la fois et d'autres produits nécessaires à la Intense

Pulsed Light treatment procedures to its device purchasers. Pulsé procédures de traitement léger à ses acheteurs de périphérique.

Accessories (additional optical guides, replacement lamp cartridges ...), consumables (gels, Accessoires (guides optiques supplémentaires, les cartouches de remplacement de lampe ...), consommables (gels,

goggles ...) and additional marketing packs represent around 10% of total revenue streams lunettes ...) et packs de marketing supplémentaires représentent environ 10% du flux total des recettes

for Lux. pour Lux.

As lamp cartridges have a finite life (60,000 flashes for Estheflash models, 30,000 for Comme cartouches de lampes ont une durée de vie limitée (60 000 flashs pour les modèles Estheflash, 30.000 pour les

Mediflash models), and are unique to Lux devices, these represent a significant part of the Modèles Mediflash), et sont uniques aux dispositifs Lux, elles représentent une partie importante de la

accessories revenue stream. Accessoires flux de revenus. Although water-cooling improves lamp cartridge life, these Bien que l'eau de refroidissement améliore lampe de vie de la cartouche, ces

would typically be replaced on a yearly basis, and before-tax unit cost is set at € 1,190, serait généralement être remplacé sur une base annuelle, et le coût unitaire avant impôt est fixé à € 1.190,

which is more economical than most competitors. qui est plus économique que la plupart des concurrents.

New devices are supplied with two optical waveguides selected by the operator according to Les nouveaux appareils sont fournis avec deux guides d'ondes optiques sélectionnés par l'opérateur selon les

treatments that expects to deliver. traitements qui s'attend à livrer. Further waveguides or replacements are also made D'autres guides ou des remplacements sont également

available to the operator, allowing him to extend the range of treatments offered to his disposition de l'opérateur, lui permettant d'étendre l'éventail des traitements offerts à ses

customers. clients.

Other products and accessories required for the treatment process, or business operation are Autres produits et accessoires nécessaires pour le processus de traitement, ou de l'exploitation d'affaires sont

available from Lux: disponible à partir Lux:

- De-ionised water - De l'eau déminéralisée

- Cooling gel which is applied to the skin before treatment - Cooling gel qui est appliqué sur la peau avant le traitement

- Protective goggles - Lunettes de protection

- Additional Marketing Packs - Packs de marketing supplémentaires

All accessories may be ordered through the Lux online shop, which facilitates the purchase Tous les accessoires peuvent être commandés via la boutique en ligne Lux, ce qui facilite l'achat

process both for the device owner and for Lux. processus, tant pour le propriétaire de l'appareil et pour Lux.

1.3.4.2 Effective training and customer information support is critical to success 1.3.4.2 Un soutien efficace de formation et d'information des clients est essentielle au succès

Lux has paid particular and close attention over the years to supporting its customers in Lux a accordé une attention particulière et de fermer au cours des années à soutenir ses clients dans

various ways, providing training, end-user sales supports and medical consent forms for all diverses façons, la formation, l'utilisateur final soutient les ventes et les formulaires de consentement médicale pour tous

commercialised equipment: équipements commercialisés:

♣ Comprehensive training documentation is provided in the form of a two volume training ♣ la documentation de formation complet est fourni sous la forme d'une formation de deux volumes

manual covering Theory and Technical elements and Commercial and Practice topics, manuel traitant des éléments Théorie et techniques et des sujets et pratiques du commerce,

together with a 30 minute DVD produced by Lux's medico-technical consultants. accompagné d'un DVD de 30 minutes produite par Lux médico-technique des consultants.

♣ Face-to-face training is proposed to all French device purchasers as a one-day course in ♣ Face-à-face de formation est proposé à tous les acheteurs dispositif français comme un cours d'une journée à

Paris. Paris. These courses are delivered most often by a specialist doctor contracted by Lux's Ces cours sont dispensés le plus souvent par un médecin spécialiste contractés par Lux

Training company, but occasionally by other expert members of the Lux team. Formation en entreprise, mais parfois par des experts membres de l'équipe de Lux. Additional Supplémentaires

coaching support can be given on site by members of the sales team. le soutien de coaching peuvent être donnés sur place par les membres de l'équipe de vente. Outside of France it En dehors de la France, il

is the local distributor who provides necessary training. est le distributeur local qui assure la formation nécessaire.

♣ Lux also provides a Business Guide which provides simple, clear and accurate responses ♣ Lux fournit également un guide d'affaires qui fournit des réponses simples, claires et précises

to the most common patient questions, allowing operators to be prepared to inform and aux questions des patients les plus courantes, permettant aux opérateurs de se préparer à informer et

reassure current and potential customers and hence win new business rassurer les clients actuels et potentiels, et donc gagner de nouveaux marchés

♣ In order to facilitate processes, provide documented information to patients, and minimise ♣ Afin de faciliter les processus, fournir des renseignements documentés pour les patients, et de minimiser

the litigation risk to operators, Lux has established, and provides to purchasers, standard le risque de contentieux à des opérateurs, Lux a mis en place, et fournit aux acheteurs, la norme

patient quotation forms, clear and transparent patient consent documents and medical formes de cotation des patients, claire et transparente des documents consentement du patient et médecin

history information forms. formulaires d'information historique.

**Texte anglais original:**

Buckminster

Proposer une meilleure traduction